



المسار

اللغة

مجاني

دورات مهنية

التوجيه

الاندماج

استقبال الوافدين الجدد



الاندماج ماذا يعني؟

نتحدث كثيرا عن اندماج المهاجرين ما الذي نعنيه من ذلك؟

قبل كل شئ هذا يعني عملية من طرفين:

- للمهاجرين الاندماج بحاجة الى جهد للتفهم و التكيف مع البلد المستقبل و متابعة حياته بشكل مستقل و هذا يعني على وجه الخصوص تعلم الفرنسية
- للمجتمع المستقبل ضمان احترام حقوق المهاجر و التعامل معه مثل التعامل مع

البلجيكين و على وجه الخصوص العلاقات مع الشؤون الادارية و اعطاء فرص العمل و وضع سياسة لتشجيع الجهود للاندماج عن طريق منظمات للتدريب و الارشاد و التعليم المستمر بشكل خاص.

اذا الاندماج يعني المشاركة الكاملة في الحياة الثقافية و الاقتصادية و الاجتماعية في بلجيكا.

لا يوجد هناك نموذج لتطبيقه، لكن هناك مبادئ يجب احترامها من الطرفين: الحرية الشخصية - المساواة خصوصا بين المرأة و الرجل - و عدم التمييز، حرية التوجه الجنسي، حرية الحياة الخاصة، الحرية الدينية، حقوق الاطفال، مراعاة القواعد التي تحكم الحياة الاجتماعية (قوانين المرور النظام على الطرقات او العلاقة مع الجيران) العلاقات مع الشؤون الادارية...

معرفة الفرنسية ضروري جدا للمشاركة في الحياة المدنية و الثقافية و لتسهيل العلاقات الاجتماعية و تطوير مشاريعكم المهنية.

دورات اللغة الفرنسية تنظم من قبل العديد من المؤسسات (مدارس بلديات، روابط) في والوني و بروكسل. الشروط و المناهج تختلف من مؤسسة لأخرى. احيانا تكون الدورات مجانية.



في والوني و بروكسل منذ ٢٠١٠ ٣١ السلطات العمومية تنظم برامج استقبال لمساعدة ودعم المهاجرين و الساكنين الجدد في احتياجاتهم الادارية و الاجتماعية في بلجيكا والالونية.





في الوقت ذاته برنامج الاستقبال سيكون
اجباريا في بلجيكا القسم الفرنسي.

لماذا قسم خدمة متابعة الوافدين الجدد؟

عند مراجعتكم للمراكز الادارية سوف تحصلون
على عناوين و هواتف قسم خدمة الوافدين
الجدد في منطقتكم. هذه الخدمة سوف
توجهكم منذ وصولكم الى بلجيكا، سيساعدكم
في الوقت نفسه لإيجاد جميع اقسام الخدمات
التي ستحتاجونها. يجب عليكم اخذ
موعد مسبق.

المسار، ماذا يعني؟

اقسام خدمة المتابعة قاموا بتأسيس خدمة
المسار انه برنامج للوافدين الجدد. هذا
البرنامج يساعدكم على ايجاد الحلول للمشاكل
التي تواجهكم في بداية مجيئكم و توجيهكم
الى العديد من الاقسام التي ستساعدكم على
الاندماج. ستجدون هذه الخدمة في منطقتكم.

كيف يكون برنامج المسار؟

المسار يبدأ باستقبالكم من قبل عضو(ة)
مختص(ة) بشكل شخصي.

عادة هذا الشخص يتحدث العديد من



اللغات. الكثير من بينهم كانوا ايضا

مثلك من الوافدين الجدد وعاشوا مثلك
الصعوبات نفسها.



- في بروكسل يوجد ايضا قسم خدمة المسار باللغة الهولندية و يتم تنظيمها من قبل مكتب الاستقبال (بروكسل اونتها ل) «BON»
- برنامجهم يتشكل من - دورة لغة هولندية للمبتدئين:
- التعرف على المجتمع الفلاماني و البلجيكي
 - المساعدة لإيجاد دورات مهنية او عمل
 - اعطاء معلومات ثقافية و ترفيهية
 - لقاء شخصي مع احد المختصين.

قسم خدمة المسار هل يستطيع ايضا مساعدتكم لاجاد دورات مهنية ؟

المساعد المختص في القسم سيبحث معكم عن دورة مهنية تناسبكم.

حاجتكم لدورة مهنية سوف يتم توضيحها في الاتفاقية التي ستقومون بتوقيعها مع المختص.

هذه الاتفاقية سيتم متابعتها بشكل شخصي و خصوصا محتوى الدورات المهنية. بحسب وضعكم سيتم توجيهكم الى دورات لغة فرنسية دورة حول المواطنة او دورة مهنية و دورات مختصة.

الموظف المختص سوف يرشدكم الى المراكز و المؤسسات التي تناسبكم.

في نهاية المسار سوف تحصلون على وثيقة تثبت متابعتكم.

- اثناء اللقاء سنساعدك على :
- التحدث حول وضعك و تحديد ما انت بحاجة اليه: مسكن او العناية الصحية، مدارس للأطفال
 - مساعدتك من النواحي الادارية
 - تحضير قائمة حول ما تحتاجه و من ضمنها الدورات
 - اعطائك معلومات حول حقوقك و واجباتك في بلجيكا.

ضمن المسار سوف تتعلمون الكثير من الاشياء حول المجتمع البلجيكي

مثلا اين وكيف تبحث عن عمل أو أين ستتوجه عندما تكون مريضا ، أين يستطيع اطفالك الذهاب الى المدرسة.

المسار جميع خدماته مجانية.

قسم خدمة المتابعة ستقترح عليكم القيام بامتحان لتحديد مستواكم باللغة الفرنسية. ستوجهكم اذا لزم الامر الى دورات للغة الفرنسية منظمة من قبل الادارات العمومية.

في بروكسل، هذه الخدمة تسمى «BAPA» (بمكتب الاستقبال في بروكسل للوافدين الجدد) في والوني تسمى (مراكز الاندماج في المنطقة) «CRI» من الممكن ان تنظم برنامج المسار في المناطق الاخرى بشكل و اسلوب اخر.



إذا كنتم لا تفهمون جيدا الفرنسية،
يمكن استدعاء مترجم اثناء اللقاء.



ما هي شروط قبولكم في قسم المسار؟

- ان تكون مسجلا في البلدية
- ان تكون في بلجيكا أقل من ثلاثة سنين،
- ان تكون لديك بطاقة الاقامة لأكثر من ثلاثة اشهر.

← البلدية سوف تخبركم حول هذه
الخدمة. تستطيعون ايضا الحصول
على عنوان المركز القريب منكم ادناه في
فصل المعلومات و النصائح.